

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 107 (1981)

**Heft:** 46

**Artikel:** Rettet uns die Eateratur?

**Autor:** Heisch, Peter / Flora, Paul

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-614315>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# RETTET UNS DIE EATERATUR?

Die Flut der Bücher wächst von Jahr zu Jahr. Moderne, leistungsfähige Produktionsverfahren ermöglichen es den Verlegern, Bücher in Windeseile herzustellen. Wenn auch kaum billiger und mit weniger Fehlern als zuvor. Doch das ist schliesslich von untergeordneter Bedeutung. An die weitverbreiteten schlechten Computertrennungen im Text sowie die den letzten Bogen eines Werks füllenden Druckfehlerhinweise werden wir uns schliesslich ebenso gewöhnen, wie wir uns inzwischen mit Strassenlärm und Autoabgasen abgefunden haben.

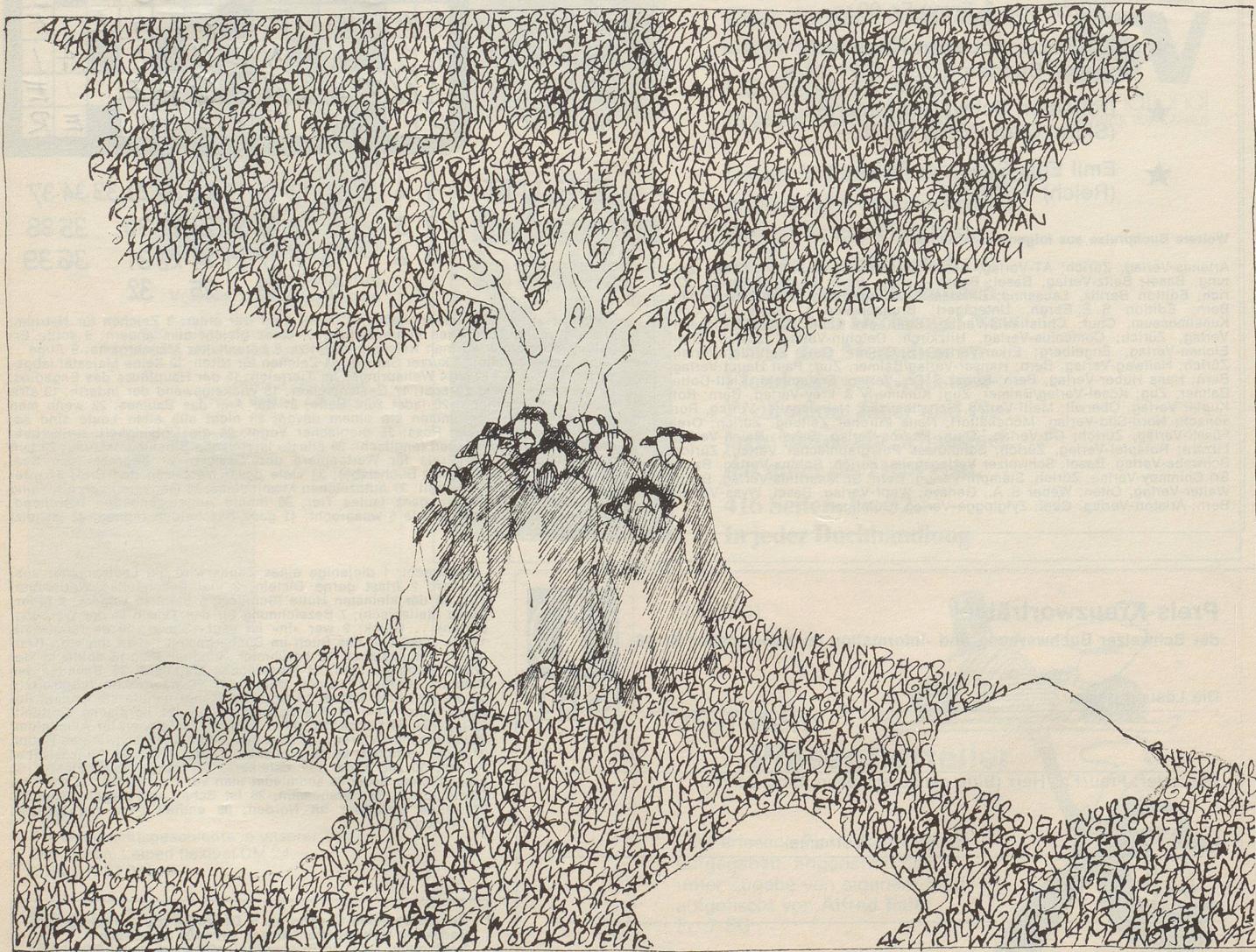
Bedauerlicherweise hält der Leser als Endverbraucher und Nutzniesser mit dieser ungestümen technischen Entwicklung kaum Schritt. Während die Produktionsmöglichkeiten praktisch unbegrenzt sind, gerät der Absatz von Büchern unerklärlicherweise ins Stocken. Woran liegt das? Ist

der Leser nicht mehr aufnahmefreudig? Haben ihn die elektronischen Massenmedien, wie Pädagogen und Sozialwissenschaftler meinen, bequem und faul gemacht? Erlauben es die Reizüberflutungen, denen man heutzutage ausgesetzt ist, nicht mehr, sich an einem stillen Ort (oder Örtchen) mit einem Buch auseinanderzusetzen?

Seltsamerweise ist bei all den in Diskussionen häufig geäußerten Vermutungen bisher noch keiner auf den Gedanken gekommen, dass man Bücher vor allem deshalb nicht mehr kaufen könnte, weil man kaum noch weiß, wohin damit. Was uns nämlich dringend fehlt, das ist das raumsparende Einwegbuch. Und wenn uns dabei wirklich an einer biologisch vertretbaren Lösung liegt, so stossen wir zwangsläufig zur *Eateratur*, worunter die Verzehrbarkeit von Druckerzeugnissen zu verstehen ist.

Gewiss, für viele mag die Vorstellung, sich an Büchern gütlich zu tun, ein schauderhafter Gedanke sein. Aber andererseits verwenden wir umgangssprachlich ja seit langem schon die animistischen Begriffe Schinken oder Schwarze, wenn von Büchern die Rede ist. So gross kann die Umstellung, nach der Lektüre real nachvollziehbar, also kaum sein. Sicher sind Bücher in erster Linie einmal zum Lesen bestimmt. Darauf hinaus jedoch, besonders wenn der Magen knurrt, hat ein Buch neben geistigen auch gewisse leibliche Bedürfnisse zu stillen. Und das ist in einer Welt, in der man verzweifelt gegen den Hunger kämpft, von nicht zu verkennender Bedeutung.

Konkret hat man sich das etwa folgendermassen vorzustellen: Die Bücher werden auf ein spezielles Papier gedruckt, das aus einem dünn ausgewalzten Teig be-



PAUL FLORA: DICHTERTREFFEN AUF DEM PARNASS

steht. Als Grundstoff kommt vielleicht Reismehl in Frage. Aber auch Meeresalgen, von denen Biologen schon seit langem behaupten, sie wären das Nahrungsmittel der Zukunft, könnten damit erstmals einer sinnvollen Verwendung zugeführt werden. Auf diese Weise käme das Gedanken-gut zahlreicher Autoren wieder unters Volk, ja, diese Innovation wäre sehr wohl imstande, einen wahren Heissunger auf Eateratur auszulösen. Alleine das schriftstellerische Potential der Bestselleriche Simmel und Konsalik würde ausreichen, die gesamte Sahelzone zu sättigen. Autobiographien berühmter Zeitgenossen, die vielleicht mehr irgendwo nutzlos herumstehen, als dass sie wirklich gelesen werden, müsste man den *Lessern* vielleicht als Quarkauflauf schmackhaft zu machen wissen. So wird selbst der unverdaulichste Brocken noch zum kulinarischen Genuss.

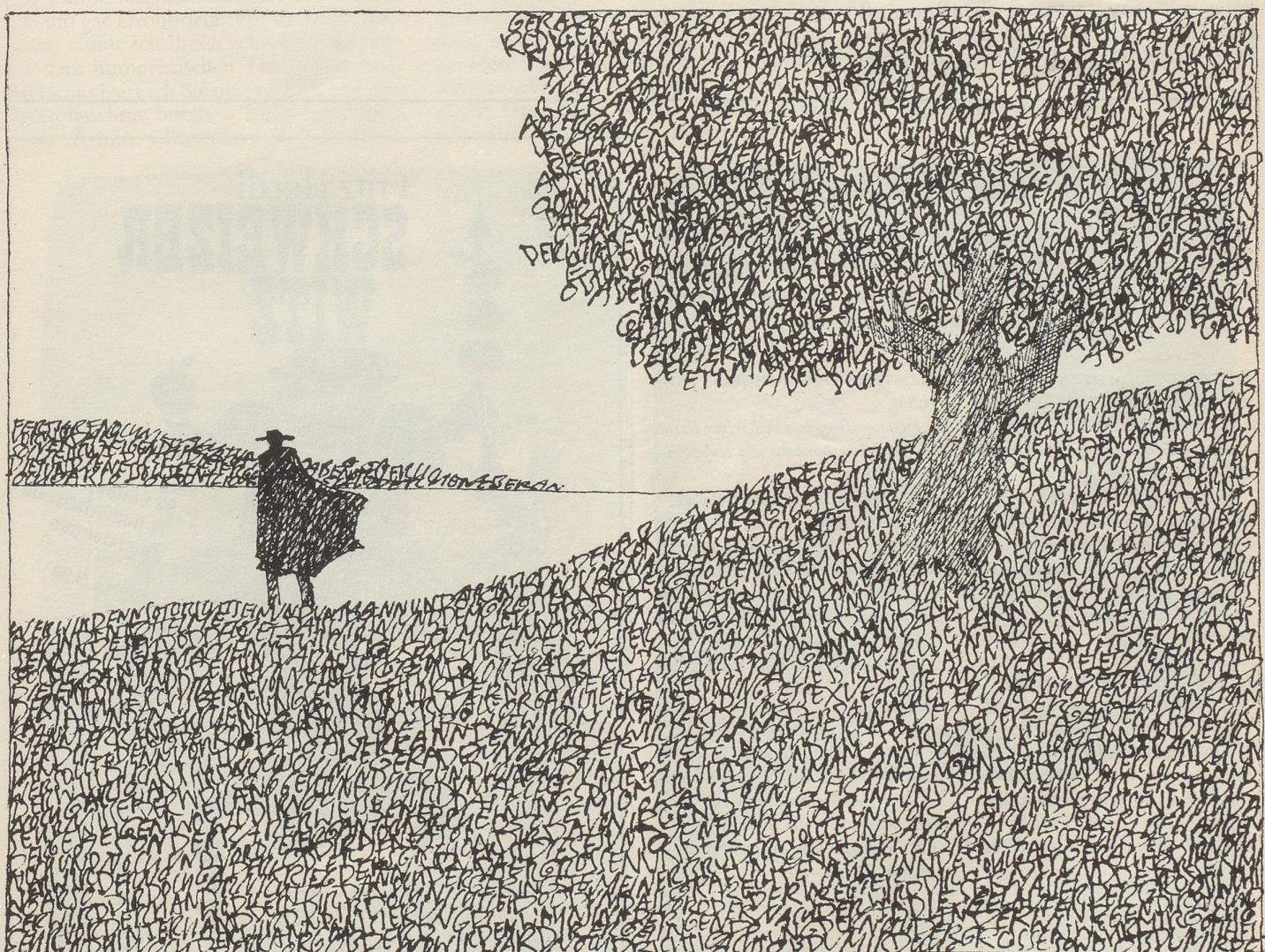
**N**atürlich würde es auch in der Eateratur nach wie vor Bücher für gehobene Ansprüche geben. Luxuriöse Klassiker ausgaben, in Marzipan und Schokolade gebunden und mit Initialen aus Mandel-splittern verziert, wären eine sowohl In-

tellekt als auch Appetit anregende Augenweide. Unter diesen Umständen muss es ein Vergnügen sein, sich die geistigen Werte einverleiben zu dürfen. Der Lesser könnte glaubhaft beweisen, dass er seine Lieblingsautoren zum Fressen gern hat. Ein besonderer Leckerbissen wären dabei Bildbände, die in den wiedergegebenen Sujets bereits einige Kostproben von typischen Spezialitäten jener Landesgegend enthielten, nachdem man sie zuvor mit heissem Wasser aufbrühte. Zu bedenken ist ein weiterer Vorteil: Ladenhüter müssten in der Eateratur nicht mehr eingestampft oder verramscht werden wie bisher üblich. Man könnte die Restauflage an Heime verteilen lassen, als Sonderaktion in Comestibles-Geschäften anbieten oder dem Militär als Notproviant ins Manöver mitgeben. Vorstellbar wäre ferner ein Offenverkauf von Eateratur über die Strasse. 100 g Böll, 200 g Frisch und 150 g Handke gibt einen ausgezeichneten Aufschnitt, der einer vierköpfigen Familie leicht zum Nachtessen reicht.

Die Verwendbarkeit der Eateratur zu caritativen Zwecken ist überhaupt das alles entscheidende Kriterium. Bevor die ganze

Eateratur vertilgt wäre, müsste niemand mehr auf der Welt Hungers sterben. Damit erfüllt die Eateratur gleichermassen ethische wie ernährungspolitische Ansprüche, die sie erstmals gemeinsam unter den Deckel eines Buches bringt. Endlich sind die jahrhundertealten Antagonismen von Fressen und Moral neutralisiert. Das Geistige geht, nachdem es die grauen Hirnzellen füllte, den Weg alles Stofflichen. Oder wie ich, in Ermangelung eines einprägsamen Spruches kühn behaupten möchte: Wer seinen Goethe bereits verputzt hat, erspart sich die Mühe, ihn zu zitieren.

Das Fernziel der Verleger und Drucker kann daher nur lauten, die Verwirklichung der Eateratur rasch möglichst in Angriff zu nehmen. Die Zeit drängt, bevor wir in der Bücherflut untergehen. Denn im allgemeinen drehen wir unsere Dichter lieber durch den Fleisch- als durch den Reisswolf.



PAUL FLORA: DICHTER IN LYRISCHER LANDSCHAFT